

اریک فروم

جامعہ سالم

ترجمہ: اکبر تبریزی



انشارِ حیات

Fromm, Erich	فروم، اریک، ۱۹۸۰-۱۹۰۰.
جامع سالم / اثر اریک فروم؛ ترجمه اکبر تبریزی. -- تهران: بهجت، ۱۳۶۸.	
ISBN 964-6671-92-6	شانزده، ۲۱۱ ص.
The safe society.	له‌رست نویسی براساس اطلاعات فیبا.
	عنوان اصلی:
	چاپ چهارم ۱۳۸۵.
	کتابنامه به صورت زیرنویس.
	۱. آزادی. ۲. افتداز گرای. ۳. سرمایه‌داری. ۴. سرمایه‌داری. ۵. روانکاری -- جنبه‌های اجتماعی. الف.
۲۲۲/۲۲	تبریزی، اکبر، ۱۳۰۰ - ۱۳۷۵ مترجم. ب. عنوان.
	ج ۲ / ف ۱۲۶۶ HM
۶۸-۳۵۲	۱۳۶۸
	کتابخانه ملی ایران



انتشارات بهجت

جامعه سالم

نویسنده: اریک فروم

مترجم: اکبر تبریزی

نوبت چاپ: چاپ چهارم ۱۳۸۵

شمارگان: ۱۵۰۰

چاپ: گلشن

قیمت: ۴۲۰۰ تومان

حق چاپ محفوظ است.

ISBN: 964-6671-92-6

شابک: ۹۶۴-۶۶۷۱-۹۲-۶

فروشگاه انتشارات بهجت: تهران، خیابان ولی عصر دوارهی یوسف آباد شماره ۸۰۴. تلفن: ۸۸۹۶۷۱۲۶ - دورنگار ۸۸۹۵۷۱۲۶
دفتر توزیع و فروش انتشارات بهجت: تهران، خیابان میرزای شیرازی شماره ۲۱۸. تلفن: ۸۸۸۹۹۱۰۷ - دورنگار ۸۸۹۴۱۱۲۶

... و او در بین امت من داوری خواهد کرد، و ملتهای قوی را سرزنش خواهد نمود؛ و آنان شمشیرهای خود را برخیش‌ها و نیزه‌های خود را بر داسگاله‌ها فرود خواهند آورد؛ ملتی بر روی ملت دیگر شمشیر نخواهد کشید و حتی راه و روش جنگ را نیز نخواهد آموخت.
هر کسی زیر تاک یا درخت انجیر خود خواهد نشست؛ و کسی دیگری را نخواهد ترساند، زیرا خداوند چنین فرموده است.
(میخا از پیامبران بنی اسرائیل)

هنری مشکل‌تر از هنر زیستن نیست. برای تعلیم هنرهای دیگر و دانش معلمین فراوانی وجود دارند. حتی جوانان تصور می‌کنند که اینها را آنچنان آموخته‌اند که می‌توانند به دیگران نیز بیاموزند. انسان باید در سراسر عمر خود به یادگیری زندگی کردن ادامه دهد و مهم‌تر اینکه چگونه مردن را نیز باید فرا گیرد.
(سنگا)

این جهان و آن جهان زاید ابد	هر سبب مادر، اثر از وی ولد
چون اثر زائید آن‌هم شد سبب	تا بزائید او اثرهای عجب
این سببها نسل بر نسل لیک	دیده‌ای باید منور نیک
	(مولوی)

اشیاء برنوع بشر سوارند و او را می‌رانند.

(امرسون)

نوع بشر با موهبت عقل علم و هنر را آفریده؛ پس چرا نتواند دنیایی پر از عدل و داد، برادری و صلح ایجاد کند. از جامعه بشری افلاطونها، هومرها، شکسپیرها، هوگوها، میکال‌آنژها، پتهونها، پاسکال‌ها، نیوتونها برخاسته‌اند، قهرمانانی که نبوغ آنان فقط نتیجه تماس با حقایق بنیادی و جوهر کائنات است. پس چرا چنین جامعه‌ای نتواند رهبرانی پرورش دهد که توانایی هدایت بشر را به‌سوی زندگی هماهنگ با کائنات و هرچه نزدیکتر به حیات طبیعی داشته باشند.
(لئون بلوم)



اریک فروم

نگاهی نو به روانکاوی

اریک فروم در ۲۳ مارس ۱۹۰۰ در فرانکفورت به دنیا آمد. وی تحصیلات خود را در رشته روانشناسی و روانکاوی در دانشگاههای مونیخ و برلن به انجام رسانید.

فروم با نگاهی انتقادی اندیشه‌های فروید به ویژه موضوع کاربرد روانکاوی در مسائل اجتماعی و فرهنگی را مورد پژوهش قرار داد.

مقالات فروم بخصوص رساله او درباره تکامل دکترین و نهادهای مسیحیت، وی را به عنوان یک متفکر برجسته حوزه روانکاوی مطرح ساخت. فروم در ۱۹۳۴ آلمان نازی را ترک کرد و به آمریکا رفت. وی در سالهای ۴۱-۱۹۳۴ با تدریس در دانشگاه کلمبیا و شرکت در مباحث علمی به جستارهای خود ابعادی تازه بخشید.

فروم در «کتاب گریز از آزادی» و «انسان برای خویشتن» به قرائتی انسان گرایانه از اندیشه‌های مارکسیستی روی آورد.

از سپس در کتاب «روانکاوی و دین» بنیادهای مشترک اندیشه دینی و نیروی روانکاوی را با نگاه به اندیشه‌های کارل گوستاو یونگ و فروید، مطالعه کرد.

فروم در ۱۹۵۱ به مقام استاد روانکاوی دانشگاه ملی مکزیکوسیستی رسید و کتاب «زبان از یاد رفته» را درباره داستانهای پریان، اساطیر و رویاها منتشر کرد.

فروم در کتاب جامعه سالم (۱۹۵۵) انسان مصرف کننده تک ساحتی را زیر سؤال برده و او را به ارزشهای انسانی و اجتماعی فرا می خواند.

آخرین سمت وی استاد دانشگاه نیویورک بود.

اریک فروم در سال ۱۹۸۰ درگذشت.

فهرست مطالب

۱۵	پیشگفتار
۱۷	فصل اول: آیا ما از سلامت روان برخوردار هستیم
۲۷	فصل دوم: آیا جامعه‌ای می‌تواند بیمار باشد تشخیص نشانه‌های سلامت
	فصل سوم: موقعیت انسان کلید تحلیل روانی انسانی
۳۹	موقعیت انسان
۴۶	نیازهای انسانی که از شرایط هستی سرچشمه می‌گیرد
۴۹	الف - وابستگی در برابر عشق به‌خود
۵۶	ب - تعالی - خلاقیت در برابر ویرانگری
۵۸	پ - ریشه‌دار بودن - برادری در برابر عشق حرام
	ت - احساس هویت - استقلال فردی در برابر
۸۳	وابستگی گروهی
	ج - نیاز به معیاری برای جهت‌گیری شخصی و
۸۶	دلبستگی و صمیمیت - تعقل در برابر بی‌منطقی
۹۰	فصل چهارم: سلامت روان و جامعه
	فصل پنجم: انسان در جامعه سرمایه‌داری منش اجتماعی
۱۰۲	

	ساختار سرمایه‌داری و منش انسان
۱۰۷	الف - سرمایه‌داری در قرون هفدهم و هیجدهم
۱۱۰	ب - سرمایه‌داری قرن نوزدهم
	پ - جامعه قرن بیستم
۱۲۹	۱- دگرگونی‌های اجتماعی و اقتصادی
	۲- دگرگونی‌های منشی
۱۳۶	الف - تحلیل کمی و تجرید (انتزاع)
۱۴۷	ب - بیگانگی
۱۸۱	پ - جنبه‌های مختلف دیگر
۱۸۲	(۱) اقتدار بی‌هویت - همرنگی
۱۹۴	(۲) اصل عدم محرومیت
۱۹۷	(۳) تداعی آزاد و گفتگوی آزاد
۲۰۰	(۴) خرد، وجدان، دین
۲۰۸	(۵) کار
۲۱۵	(۶) دموکراسی
۲۲۳	۳- بیگانگی و سلامت روان
	فصل ششم: علائم و تشخیص‌های بیماری
۲۴۲	قرن نوزدهم
۲۵۱	قرن بیستم
	فصل هفتم: پاسخ‌های گوناگون
۲۷۲	بت پرستی قدرنگرا
۲۷۶	سرمایه‌داری برتر
۲۸۲	سوسیالیسم
۳۰۸	فصل هشتم: راه‌هایی که به سلامت روان می‌انجامد
	ملاحظات کلی
۳۱۵	تحول اقتصادی

	الف - مشکل سوسیالیسم
۳۲۲	ب - اصل سوسیالیسم کمونیتارین
۳۲۶	پ - اینزادات اجتماعی - روانشناسی
۳۴۰	ت - علاقه و مشارکت بمنزله محرك
۳۶۴	ث - توصیه های عملی
۳۸۳	تحول سیاسی
۳۸۸	تحول فرهنگی
۳۹۹	فصل نهم: خلاصه - نتیجه